

MOHÁCSI HIRLAP

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

Előfizetési ára:

Negyedévre 1 pengő 60 fillér.

Száma: 16 fillér.

Szerkesztőségi 88, kiadóhivatali telefon sz. 67.

Felejtünk?

Teleszky János a 33-as bizottságban egy kijelentést tett nemrégiben, hogy esetleg meg kell barátkoznunk azzal a gondolattal, hogy Szovjetországgal felvegyük az árucserét. Ezt a kijelentést szépitgette azzal, hogy alig van már Európának oly állama, amely rendes kereskedelmi összeköttetést nem tartana a Szovjettel.

A gondolat népszerűségére jellemző, hogy maga Teleszky is bizonyos óvatossággal merete csak kimondani ezt a tervet, de legjobban láthattuk hatását ugyszólván az egész sajtó viszhangján, amely felháborodással utasította vissza még csak a gondolatát is annak, hogy azzal az Oroszországgal kerüljünk közelebbi nexusba, amely annak idején a vörös rémet, a gerstlis uralmat szállította a legváltóságosabb időkben Magyarországnak.

Lehet, hogy az európai országok majdnem kivétel nélkül már kereskednek, barátkoznak az áru, a pénzen keresztül Szovjettel, de ezeknek az országoknak még nem volt szerencsésük a kommunizmus gyakorlati örömeiben, lakossága nem ismeri a gajdesz nagyszerű igazságszolgáltatási intézményét, nem ismeri azt a rettegést, amelyben itt egy nemzet élt hónapokon keresztül egy kisebbség borzalmas terrorja alatt.

Azt is elhisszük, hogy a nagy kapitalizmusnak mindegy, hogy kinek adja el áruját, mindegy, hogy ezzel az összeköttetéssel milyen eszmék kerülnek vissza az országba a nép közé, a fontos, hogy megfelelő haszna maradjon, mert a haszon a bálvány, a hazája, mindene, élete. Ez az osztály, ez a rendszer még ma is megtalálja számításait magában a Szovjetben is, ahol a nyo-

morból, a könnyekből, embermilliók rabszolgaságából is hasznot, aranyat harácsol össze magának. Ez a kapitalizmus gépeket, embereket szállított, hogy az öt éves terv mennél biztosabban sikerüljön, nem törődött azzal, hogy esetleg a halála lesz, mert elvakultságában soha semmi mást nem látott, mint saját zsebének érdekeit.

Nem tudjuk, hogy ma milyen érdekek parancsolják, hogy mi is ezek közzé álljunk. Tudjuk, hogy terményeinket nehéz elhelyezni, sajtó szívvel látjuk gazdáink küzdelmét, a nyakukon maradt jószággal, látjuk ezernyi baját jobban, mint Teleszky János, hiszen itt élünk közöttük és szenvedjük mi is az ő bajait, de nem tudjuk elképzelni, hogy a hatalmas tuzatermő Oroszországnak éppen a mi buzánkra lenne szüksége. Igaz, vannak nagyszerű gépeink, amelyek ennek a kis országnak európai nevet szereztek. Gyáraink kiváló gyártmányai az ugynevezett művelt nyugaton is elismerést találnak s lehet, hogy ezekből el lehetne ott helyezni valamit s lehetséges az is, hogy ezek ellenében szükséges, nálunk nem található más nyersanyagot kapnánk.

Kérdezzük azonban, hogy ellenérték-e ez azzal a veszályal, amely Kun Béla barátaival való találkozást jelenti? Szívünkre akarjuk ölelni ennek a gyilkosnak eszmetársait, akik otthont, kényelmes megélhetést adtak neki, amikor itt már a bitófa alá érett?

Nem gondolunk arra, hogy különösen mai nehéz viszonyok között minden kis elejtett szó, amely az orosz áruügynökök szájából itt marad mételey, gyilkos méreg, amely ezt a becsületes ma-

gyar népet a sirjába viheti? Vagy elhiszi valaki azt, hogy a szovjet, amely semmiféle eszközt nem vet meg eszméi terjesztésére, amely a guruló szovjet rubel mellett, amely örvendzetet, nem veti meg a robbantást, ártatlan emberek meggyilkolását, amely borzalmat kelt, — éppen ezt az árucserét ne hasz-

nálná ki, hogy ide visszaférközzön?

Aki ezt elhiszi az nézzen csak körül azokban az országokban, amelyekkel már felvették a kereskedelmi összeköttetést s megláthatja, hogy ott már nyíltan kommunis táknak vallják magukat s akkor meglátja majd mi az a Szovjettel kereskedni!

A Mohácsi II. Lajos Múzeum fejlődése.

367 látogatója volt ebben az évben a múzeumnak.

A mohácsiak alig érdeklődnek a múzeum iránt.

A ma ideges, kapkodó, gondoktól gyötört embere talán furcsán tekint fel a címre. Ki kíváncsi ma a múzeumra, mikor gazdasági válság, a velejáró panaszok vannak a levegőben? Ki kíváncsi tört kódarabokra, berodásodott karperecekre, idejétmulti fibulákra?

A ma emberének ezuttal sincs igaza, mintahogy sok mindenben nincs, amikor elfordul a nulltól, amikor szeméit csak a jövőnek szegezi és idegfejlesztő lesi, várja a holnapot. Az élet nemcsak a jövő, hanem a ma is, amely pedig a tegnapon, a multon nyugszik. Onnan vette erejét, onnan indult el és talán éppen ezekben a napokban nagyjelentőségű, ha visszamegyünk kissé a multba, ha lelki szemekkel visszarészünk és tanulunk, okulunk a régiék életéből.

Hétfőn délelőtt jártuk a II. Lajos Múzeum termeit Brand Ede igazgató kalauzolása mellett. Megvalljuk őszintén, az első percben mi is a mai idők hatása alatt léptünk be a komornak ígérkező termekbe, kíváncsian néztünk széjjel, vajjon mit nyújthat a ma emberének a régi élet maradványa? Aztán mindjobban elmélyedtünk a magyarázatok hatása alatt és visszamentünk évtizedeket, évezredek, százezer éveket s a kőmaradványok, a rozsdás fibulák és karperecek között kerestük és megtaláltuk az embert. Az őrk embert, aki dolgozott, küzdött, haroszkodott, az őrk asszonyt, aki kavicsdarabokat csiszoltatott ki szerelmesével s azokat a nyakába akasztotta, hogy szebb legyen, hogy tetszését megnyerje...

Felüdülés volt végigjárni a nyolc éves fennállás alatt nagyon szép mennyiségben és kiváló el-

rendezésben összegyűjtött anyagot. Sorrajártuk a pénzgyűjteményt, az értékes könyvtárt, a mohácsi csatára, Mohácsra és népére vonatkozó gyűjteményt. Láttuk a pénzgyűjteményt, amely ma már csak muzeális érték, hogy milyen semmi, pedig bizonyára valamikor micsoda tülekedés folyt érte, háborukat vívtak, embervér jelezte nyomait s most csendes, üveg alatt tűri, hogy nézzük és leicsinyeljük...

A vendégkönyvből sajnos, azt láttuk, hogy a mohácsiak igen gyér számban keresik fel ezt a tanulságos helyet. Inkább vidékiek, más városokból, sőt más országokból nézik végig a múzeum tárgyait. Ebben az évben már 367 látogatója volt a múzeumnak, amelyek között csak itt ott találunk mohácsit. Szeretnénk a mohácsiakkal megkedvelteni múzeumunkat, amely mégis csak elsősorban a legtöbb olyan tárgyat őrzi, amely minket érdekel s egy cikksorozatban ismertetjük a látottakat.

*

A múzeumok célja a mult idők hagyományainak, kulturai maradványainak összegyűjtése, hogy az emberiség, népfajok, népek életének, életmódjának, szokásainak, eszközeinek, művészetének, műveltségének földértéséhez adatokat szolgáltatasson.

A múzeum a történettudomány legfontosabb segédeszköze. Az ősk iránti tisztelet minden népnél — álljon az a kultúra bármely fokán — ki van fejlődve.

Őseink iránti tiszteletünknek azáltal is kifejezést adunk, ha hagyományait összegyűjtjük é kegyelettel megőrizzük.

Sajnos, nálunk a múzeum

jelentőségét még nem értékelték eléggé és a régészet iránti érdeket és szeretetet még az illetékes tényezők is elhanyagolták. Az iskolai olvasókönyvekbe régészeti olvasmányokat is fel kellene venni, hogy a gyermekekben a régészet iránti érdeklődést fölébresszék.

Muzeumaink csak nagyobb városokban vannak, míg Németországban, Ausztriában minden falu tanítójának kötelességévé van téve a régészeti tárgyak gyűjtése és azoknak az iskolában való megőrzése.

Városunk is csak véletlenül jutott a muzeumhoz. Ugyanis a Magyar Néprajzi Társaság 1923 év nyarán városunkban tartott vándorgyűlésének tiszteletére, a mohácsi állami polgári iskola rajtermében néprajzi és egy magántulajdoni képező régészeti tárgyakból kiállítás rendeztünk, amely tudósaink tetszését annyira megnyerte, hogy gyűléstől indítványt tettek, fölkérve Mohács hazafias társadalmát, miszerint ezen véráztatva helyen állítsanak fel egy muzeumot, melynek célja legyen egyrészt a gyászos csata helyének és az elesettek sírjának felkutatása, másrészt ezen érdekes népviseletű vidék néprajzi adatainak összegyűjtése.

A muzeum még 1923. évben alapszabályszerűen megalakult, szerény gyűjteménye először a polgári iskola egyik szobájában, majd a Korona-szálloda nagyeremében s midőn a tárgyak elhelyezésére ezen helyiség is szűknek bizonyult, a jelenlegi helyén, a püspöki kastély emeletének déli részén nyert elhelyezést.

A püspöki kastélyt (rezidencia) Berényi püspök a XVIII. században építtette, hol azon időben a püspökök — akik Mohács oppidummal földesurai voltak — a nyári hónapokat töltötték. Előtte árokkal körülvett, hatalmas park terült el, melyet 1895. évben kivágtak, hogy a mai Szepessyparkot létesítsék. A jelenlegi kastély helyén is volt már egy kastély, melyről a történelem is megemlékszik. Ugyanis II. Lajos a csata előtti napon itt tartotta utolsó haditanácsát. A régi kastélyra ma csak egy faragott kő emlékeztet, mely a bejáratnál jobbra az alap fölött van elhelyezve. II. József császár is itt aludt egy éjszakán, amidőn a déli hadvidékre utazott. Egyik északi szoba ajtaja fölötti latin fölírás tanúsítja ezt.

Az épület a városé. Külseje jelenleg elhanyagolt, de annál kellemesebben érinti a belépőt a bejárat és az emeleti lépcsőház tisztasága, mely az államrendőrség jóizlését dicséri.

A muzeum folyosója és szobái szépek, különösen az ajtók, mint-ha muzeum céljaira épült volna.

A muzeum tárgyai a folyosón és négy teremben, mind szép, új szekrényekben vannak elhelyezve. A szekrények száma 29.

A muzeumnak három osztálya van: Régészet, Néprajzi, Könyvés okmánytár. Az első teremben vannak az 1526. csata emlékei, a pénzgyűjtemény és a történelmi, numizmatikai és néprajzi könyvtár.

A pénzgyűjtemény legnagyobb része letét. Az Arpád-házi picinyke

denárok, obulusok között értékesek III. Endre jó ezüst és hamis denárjai. A vegyesház ezüst pénzei a jómódot mutatják. Hunyady Mátyás denárjai csillognak a jó ezüsttől.

E két korban drága volt az ezüst, de Amerika felfedezésével ömlött Európába, ami ezen gyűjteményen is meglátszik. I. Ferdinánd talléra több példánnyal van képviselve, sőt van egy hamisítvány is, amelynek muzeális értéke nagyobb, mint az eredetieké.

A Habsburgok alatt a pénz fejlődését látjuk bemutatva. A denár lassan kiszorult, helyébe lép a poltura, grosch krajcár, egész a mai napig.

A gyűjteményt a nagymennyiségű római pénzek zárják le.

(Folyt. köv.)

Az ipari forradalom és az ember.

Ismertettük már azt a könyvet, amelyet gróf Károlyi Imre «A kapitalizmus válsága» c. könyvére válaszul őt politikus írt.

Van ennek a könyvnek egy nagyon érdekes része, amelyben Mönus lilés ír az amerikai ipari forradalomról, amely a gép nagyméretű bevezetésével, a munkaszallag meghonosításával emberek százait szorította ki a gyárakból és tette munkanélkülivé.

Ezt a részt hejlesztése miatt első cikkünkben nem tudtuk kellően ismertetni, de érdekessége megköveteli, hogy minél nagyobb nyilvánosság elé kerüljön.

Az újabb kapitalista teremtés — mint írja — a «tempó» jelzi. Vezető gondolata minél kevesebb emberi munkaerő használata, az emberi munkaerőnek legnagyobb fokú kihasználása, amely elvvel és a futószallag bevezetésével lélegzetnélkülivé, folytonossá vált a munka. Megszakítás nélkül, pillanatnyi veszteség nélkül használják ki a munkahelyeket és a termelés még nagyobb fokozására standardizálják azt, amellyel gigantikus méreteket ölt a végén a prosperitás.

A gépek uralma egy-két nagyszerűen jellemző adatot szolgáltat a könyv. Így például a cipőgyártó gépeken 1600 pár cipő készül naponta 1329 gyár 202191 embert foglalkoztatott naponta, most már csak 81811 munkás dolgozik az új gépekkel felszerelt gyárakban.

A kővágó és csiszoló gépek egy óra alatt annyi munkát végeznek, amennyit azelőtt 506 óra alatt lehetett elvégezni. Az építőiparban egy óriási gözlapát ássa ki és szállítja a földet s 400 nap-szám munkáját látja el.

A gyufagyártásban az új gépek a munkások egyötödét tették feleslegessé. A téglagyárban új gépet alkalmaztak, amely óránként 40 ezer téglát gyárt.

Az elektrotechnikai iparban 1919-ben egy munkás naponta 75 villanykörtét gyártott. A legújabb gépekkel napi 73000 villanykörtét gyártanak s a későbbi még nagyobb feljavítással minden gép 2000 munkást dobott ki az utcára.

Egy csodálatos gépről beszélnek egy millwanke-i automobilgyárban. Ez a gép, mely az egész helyiséget betölti, a helyiség egyik végében nyers acéllemezeket vesz fel és a munkaterem másik végében már a kész autószerelvényeket adja le. Az egész változáshoz mindössze egy órára van szükség. Minden nyolc pillanatban, éjjel-nappal, egy egy festett, szárított, szállításra kész autószerelvény vándorol a fejünk fölött mozgó szallagon a raktárhelyiségbe. Naponta 10000 darab! Ez az egyetlen gép megszakítatlan munkával 3 millió autószerelvényt készíthet évenként. Amikor ezeket a szerelvényeket kézrierővel készítették, kétezer munkás erejére volt szükség, hogy naponta tízezer szerelvényt készíthessenek el. Ez a gép a munkások 90 százalékát tette feleslegessé.

Összeadógépek, kamatszámítógépek rengeteg banktisztviselőt tettek feleslegessé. A legutóbbi időben egy csekkalábrógépet találtak fel, amely óránként 7500 csekket ír alá.

A vasöntődében hét munkás olyan munkát végez el, amihez azelőtt 60 munkás munkaereje kellett. A kohók üzemeltetésén ma 42 munkás munkáját végzi el egy munkás.

Amerikának ezt az ipari forradalmát követte Németország, amely a szállagmunkát szintén bevezette. A német vas- és fémolvasztó iparban 27 ezerrel 21 ezerre csökkentették a munkások létszámát, de a termelést 750 ezer tonnáról 1 millió tonnára fokozták. Még nagyobb a fokozás az acéliparban, ahol 11 millió tonnáról 16 millió tonnára fokozták a termelést, noha ugyanakkor a munkáslétszám 2000-rel csökkent.

A német üzemek nagyságáról fogalmat alkothatunk, ha megnézzük, hogy a Luma-művek áramszükséglete nagyobb, mint Budapesten, vagy Bécs városáé. A világ leghatalmasabb elektromos erőátviteli telepe a Rajna mellett Braunshillerbet van. Ez a telep a legnagyobb energiameennyiséget 217000 lóerőt gyűjt, száz kapcsolótáblás, emeletes épülete van, amelyet mindössze három ember szolgál ki.

Ez a szédületes technikai fejlődés önmaga teszi fel a kérdést, hogy mi lesz az emberrel, ha ez tovább így folytatódik? Ki fogja elfogyasztani a termelt munkameennyiséget, ha mindenkit kiszorít munkájából a gép?

A vaj tápértéke.

A földművelési kormány az utóbbi időben nagy propagandát indított vajtermelésünk érdekében. Előadások, cikkek sorozata jön nap-nap után, amelynek az a célja, hogy az általában elhanyagolt vajat a fogyasztók figyelmébe ajánlja és annak fogyasztását előmozdítsa. Az előadások, a cikkek célja az, hogy a közönség megismerje a vaj tápértékét és annak fogyasztásával csökkenjen a tápértékben a

vajhoz össze sem hasonlítható margarin fogyasztás, másrészt pedig a magyar gazdák tejtermékeinek nagyobb fogyasztását ezzel előmozdítva segítsünk gazdánk helyzetén.

A vaj nem egyszerű zsiradék és tévednek azzal, akik a zsírral hasonlítják össze. A vajnak különleges hatása van táplálkozásunkban, amely föléje emeli minden zsiradéknak. Más zsiradékkal összehasonlítva ugylátjuk kevesebb hőt ad, azonban mintegy két százaléknyi olyan ásványi anyagot tartalmaz, amelyre a szervezetnek nagy szüksége van s amely más zsiradéknak nincs meg. A vaj száz százalékban emészthető, míg például a sertézsírban 2%, a libazsírban 5% emészthetetlen anyag van. Emészthetősége onnan származik, hogy a vaj zsírja apró szemcsékben, cseppecskékben áll s amikor elfogyasztjuk szétesik, amikor is a gyomornedveknek nagyobb támadási helyet nyújt s így gyorsabban végeznek vele s ezzel az emésztési folyamat is gyorsabb lesz.

Ezért van, hogy a betegek de különösen a gyomorbetegék szívesen fogyasztják. Könnyű emészthetősége miatt nem fekszi meg a gyomrot s ezért egyenesen ajánlatos a betegeknek. A beteg gyomor tulajdonképpen a legjobb mérőeszköz arra, hogy mit együnk? Az érzékeny beteg csak a jót, a könnyen emészthető ételt bírja s ezzel szinte kiválasztja a jó ételt, a rossz közül.

Nagy előnye a vajnak izletessége. Illatos, inycsiklandó s ezzel a többi zsírok elé kerül. Csak egymás mellé kell állítani a sertézsírt, a libazsírt, vagy különösen a margarint s mindenki szívesebben a vaj után fog nyulni. Izletessége és illata étvágyat gerjeszt, már pedig tudva evő, hogy csak azt emészlette el a szervezet s azt fordította a saját hasznára, amit étvágyai ettünk.

A vaj előnyeinek felsorolásánál a legfontosabb élettani hatása Gazdag olyan anyagokban, amelyek a test növekedésére, ellenálló képességének fokozására nagyon fontosak. Ezek között kiemelkedő a D vitamin.

A vitaminokat nemrégóta ismerjük. Mégis merésük azonban a táplálkozást egy új utra vezette, mert megállapították, hogy hiába adunk a testnek elegendő kalória értékű táplálékot, amely tartalmaz eddig minden szükségesnek előírt tápanyagot, ha a vitamin hiányzik belőle, akkor a test elveszti ellenálló képességét és betegségek támadják meg. A vitaminok között is egyike a legfontosabbaknak a D vitamin, amely különösen a test növekedését mozditja elő és ellenálló-képességét fokozza s így a gyermekeknek elkerülhetetlenül szükséges. Ez a vitamin semmiféle más zsiradéknak nincs meg csak a vajban s éppen ezért előnye eléggé megnevecsülhet, mert télen is a rendelkezésünkre áll, amikor zöldfűzelékek, gyümölcsök nincsenek, vagy pedig tud-drágák.

Nagyon érdekesek azok a kísérletek, amelyeket vitaminus és

vitaminszegény táplálékkal végeztek. A csibék 4—6 hétnél tovább nem bírják vitamin nélkül. A gyermekekkel végzett kísérleteknél már egy hét alatt megmérhető növekedést és test-súlygyarapodást tapasztaltak.

Nagyjelentőségű a D vitamindus vaj a fertőzőbetegségek elleni küzdelemben, mert a testet ellenállóvá teszi ezekkel szemben.

A háborús táplálkozásról szóló ismertetések például Németország akkori vezetését egymillió gyermek elpusztításával vádolják, mert a hus megszerzése érdekében még a tejelő tehenek is levágták.

Dániában például a felnőtteket, de különösen a gyermekeket különféle betegségek támadják meg, amelyeknek eredetét vizsgálva, megállapították, hogy a D vitamindus táplálék hiánya okozta. A dánok ugyanis egyszerűen vajukat eladják a külföldnek, maguk meg margarint fogyasztanak.

Nagy előnye a vajnak, hogy naponta többször is fogyasztható és így D vitamint szűkségletünket könnyen megszerezhetjük. Ügyelni kell azonban arra, hogy a vaj csak nyersen tartja meg a vitamint, sütés főzés közben elveszíti azt.

Ne felejtjük el, hogy amit vajon megtakarítunk, azt gyógy-szerekben tulfizetjük!

A Dunagőzhajózási Társaság nem adja el a pécsi szénbányát.

Lapunk egyik legutóbbi számában közöltük azt az elterjedt hírt, hogy a Dunagőzhajózási Társaság kokszyárat akar Mohácson létesíteni. Ezt a hírt ugyan megcáfolták, de ugyanakkor a fővárosi lapokban feltűnő hír jelent meg, hogy a Dunagőzhajózási Társaság

eladási tárgyalásokat folytat egy pécsi érdekeltséggel a pécsi szénbányák eladására.

A hír mindenfelé élénk feltűnést keltett, mert a pécsi szénbányák fekete szene az esők között áll a hazai széntermelésben és különösen most, amikor a külföldi szén behozatalát érthető okokból korlátozzák, nagyon súlyosan hatna egy hazai szénbányának idegen kezekbe való átadása.

A hírrel kapcsolatban *Dor-mány Gyula* vezérigazgató nyilatkozatot adott egy fővárosi lapnak, amelyben

kereken megcáfolja a bánya eladásáról szóló híreket.

A nyilatkozatban még azt az örvendetes hírt közli, hogy a pécsi szén iránt élénk érdeklődés mutatkozik különösen Ausztriában és kísérleteket végeznek vele, hogy kalória mennyisége és feszítő ereje alkalmas-e nagyobb megterhelés leküzdésére? Ha ezek a kísérletek sikerülnek, akkor az osztrák Bundesbahn itt szerezne be szénkészletét. A pécsi szénbányák jelenlegi kapacitása évi 6 és félmillió tonna, amely mennyiség a mai négyezres munkás-

létszám arányos emelésével 50 százalékkal fokozható és termelése külföldre eladva igen előnyös hatást gyakorolna külkereskedelmi mérlegünkre.

Ez a hír igen megnyugtatólag hatott s örömmel veszi tudomásul a közvélemény a bánya fejlesztési lehetőségeit.



— Gróf Szapáry Lajos főispáni installációja. Baranya vármegye f. 21. én, regkívüli közgyűlés keretében iktatja be az új főispánt. A beiktatás előtt d. e. 9 órákor ünnepi szent mise lesz, majd a közgyűlés után d. e. 10 órai kezdettel tartják a rendkívüli közgyűlést s ennek keretében történik a beiktatás. A közgyűlés befejezése után a városi székházban tisztelgések lesznek.

— Egyházi hír. A megyéspüspök *Reil Antal* kurdi segédlelkézt Bárba vikáriusnak nevezte ki.

— A 40 éves Kat. Legényegylet. A Mohácsi Kat. Legényegylet folyó hó 29. én, advent első vasárnapján üli meg fénys keretek között fennállásának 40 éves jubileumát, melynek díszközgyűlésén *Virág Ferenc* megyéspüspök mondja az ünnepi zárszót. A tagok reggel 6 órától végzik aznap közös szentgyónásukat és áldozásukat. Negyed 12 órákor szentmisét hallgatnak a belvárosi templomban. Delután pontosan 4 órákor lesz a díszközgyűlés, este fél 9 órai kezdettel pedig nagy-szabású műkedvelői előadás. Szinre kerül: „Az igazság felé.” Társadalmi színű 3 felvonásban, írta: Erdősi Károly. Szereplők: Ugródy Béla, Detkő Károly, Nagy Vilmos, Führer Ferenc, Ránics Annuska, Pozsonyi Károly, Ribár György. Szavalni fog: Baracz János. Belépődíj: Üldhely: 1 pengő, állóhely 50 fillér. Elnökség.

— Az iskolán kívüli népművelés programja 1931. évi november 22-én, azaz vasárnap a következő: 1. Mohácsi Polgárok Olvasókörében, előadó: *Orosz Gyula* g. tanár. Targy: Az állatvásárokkal kapcsolatos tudnivalók. *Kiss Béla*: A hőmérséklet, hőmérő 2. Mohácsi Sokak Magyar Olvasókörében, előadó: *Patton János* r. kath. s. lelkész. Targy: A munka célja az ember életében. *Ursprung József*: Méhészet. 3. Mohácsi Gazdakörben, előadó: *Vitéz Szőnyi Alajos* városi tanácsnok. Targy: Az adókról. *Faragó Gabor* tanító: A művészeti emlékek. 4. Mohácsi Földmívelők Olvasókörében, előadó: *Szepessy Tibor* áll. állatorvos. Targy: Háziállatok bonctanából. *Dózsa Béla* ref. tanító: Szegény ember téli szórakozása.

— Megszűnik a DGT. Mohács—Budapest hajójarata. A Dunagőzhajózási Társaság a Mohács—Budapest közötti hajójaratot beszünteti. Az utolsó hajó Budapestről Mohácsra november hó 22-én, Mohácsról pedig november hó 23-án indul.

UJ GYÁR
LEGMODERNEBB GYARTÁS
LEGJOBB MINŐSÉG
RÁDIÓCSÖVEK

VATEA

Nov. 15-től kb.

50%-kal olcsóbbak!

Uj árjegyzékek minden rádiókereskedésben ingyen kaphatók.

— A mohácsi ref. egyház életéből. A mohácsi presbitérium többsége pár héttel előbb elhatározta, hogy ifju *Nyáry Pál* segédlelkézt meghívás útján választja meg a gyülekezet a megüresedett lelkézi állásra. Az egyházmegyei felsőbbbség a mohácsi presbitérium határozata értelmében 1931. nov. 15-re egy egyházi és egy világi tanácsbíró küldött az egy héttel előbb meghirdetett közgyűlésre, hogy megkérdessék a népet, hogy vajjon akar-e meghívás útján választani, vagy nem? A közgyűlés titkos szavazással oda nyilatkozott, miszerint a meghívás útján való lelkész választást nem akarja, hanem pályázatot kíván hirdetni. A közgyűlésen megszavazott 154 egyháztag, ebből 26 a meghívás mellett, 127 ellene volt és 1 szavazat megsemmisített. Így most a mohácsi ref. lelkézi állásra pályázat lesz hirdetve s a népfőg szavazásával lelkészét megválasztani.

— A Szociális Misszió Társulat tombolája. Megirtuk, hogy november hó 29-én a Szociális Misszió Társulat mohácsi szervezete tombolat rendez a karácsonyi segélyakció javára. A Misszió tagjai szorgalmasan dolgoznak azóta és az ügyes női kezek egymásután készítik a szebbnél-szebb tombola tárgyakat, amelyek meglepetést fognak kelteni a legszeleesebb körökben. Ez a tombola, miután közel van Karácsonyhoz kitűnő alkalom lesz a karácsonyi ajándékok beszerzésére is. Olyan kedves kis dolgok vannak, amelyek díszesebb, szebbé teszik a karácsonyfát és örömet okoznak kicsinek és nagyoknak egyaránt. Bizonyosak vagyunk, hogy a Misszió nemes céljait is méltányolva, de a nagyszerű tombolatargyak is, nagyszerűvé teszik ezt a tombolat. A tombola a városi tornacsarnokban lesz. Kezdeté d. u. 1 órákor.

— Halász Oszkár festőművész rajz- és képkiallítása a Belvárosi Kaszinóban. Negyvenötven kép mindössze a december elején megnyíló s mégis gazdag kiállítás jellegével pompázó képtárlat kapcsán mutatkozik be Mohács közönsége előtt *Halász Oszkár* festőművész vérbeli tehetsége. *Halász* művészete nem konzervatív, de nem is modern irányba átfogó egész: hűséges és gyönyörködtető. Nala van a véna, átöröklött művésztehetség, amelyet a képzés tovább csiszolt azokba a tökéletességekbe, amelyben ma alkotásai pompáznak. Vérbeli grafikus, de kimagasító értékűek olajfestményei is. Buja mélységű szinakkordokban háttérzett olajportréi szintén meglepő élethűségűek, de nemcsak a külső

azonosságát, hanem a lélek derűjét is hűségesen tudják tolmácsolni. A kiállítás rövid tartamu, de a nap bármely szakában díjtalanul megtekinthető. Azt a célt szolgálja, hogy minél számosabban ismerkedhessenek meg *Halász* Oszkár művészetével és ugyancsak aprópénzért szerethessék meg azt, amit máshol művészek kezéből csak nagy pénzért kaphatnának meg.

— A Mohácsi Keresztyén Ifjúsági Egyesület f. hó 22-én, vasárnap este 7 órai kezdettel n. u. oros estét rendez a református iskolában, melyre a város közönségét szeretettel meghívja az egyesület vezetősége. Műsor: 1. CV. zsoltár. 2. Imadkozók és bibliát olvas: Molnár Pál ref. lelkész. 3. Elnöki megnyitó. Az Ifjúsági Egyesület célja. Tartja: Balázs Sándor ifjúsági elnök. 4. A térkép. Irta: Zórád Eta. Szavalja: Topscher Magduska. 5. Magyar da ok. Targotón előadják: Szabó István és Fazekas István. 6. Magyar imádság. Irta: Móra Ferenc. Szavalja: Balázs István polg. isk. II. o. tan. 7. A buvárok, a tengerfenék élete és titka. Vétített-képes előadás, tartja: Topscher Vilmos tanító. 8. Ne tőrjetek tovább! Irta: Sipos József. Szavalja: Lőrincz Pál polg. isk. II. o. tao. 9. Kuruc dalok. Targotón előadják: Szabó István és Fazekas István.

— Világhírű tökéletes rádió a Standard. Kapható: *Echo Rádióház* Mohács, Király u. 42. (Delbaranyai Bankkal szemben.)

— Választási epilógus a pécsi törvénytészen. Szerdán tárgyalta a pécsi kir. törvénytészek *Nikola* Pal dunaszekcsői szigeti kiskapda ügyét. A vádlott a választáskor megjelent el. *Csányi János* házában és a családtagokat arra kérte, hogy írják alá dr. *Beck* ajánlasi ívet. A háznép szabadkozott, ekkor id *Csányi János* nőt kezdte rábeszélni az aláírásra. — Irja alá csak szüle, — mondotta, — mert akkor lesz neknya. — Az öregasszony meg a kilátásba helyezett szoknya ellenében sem akart aláírni, végül is a 11 éves kis *Csányi Kató* írta alá szülei és nagyanyja nevét. Ezeket az aláírásokat azonban *Nikola* később megsemmisítette. A bíróság a tárgyalás befejeztével választójog jogosulatlan megakadályozásában mondotta ki bűnösnek *Nikola* Palt és ezért 30 pengő pénzbüntetésre ítélte.

— Rossz a járda az elemi iskolánál. A belvárosi elemi iskola előtt elhuzódó járda, különösen a Szent Háromság utca közelében nagyon rossz állapotban van. Egyes gránit kockák felszakadtak s az elemi iskolába

menő és onnan jövő gyermekek könnyen eleshetnek. Ajánljuk a város figyelmébe, hogy a hibákat mielőbb javítsák ki.

— A mohácsi fűszerkereskedők értesítik a mélyen tisztelt közönséget, hogy a **fehérmegyei savanyított káposzta** megérkezett.

— **Helyreigazítás.** Lapunk mult számában a Baranyai Villamossági r. t. ajánlatáról hozott cikkbe sajtóhiba csuszott be. A Baranyai Villamossági r. t. nem 98 fillérért vásárolja az áramot a Dunagőzhajózási Társaságtól, hanem sokkal drágábban. Ez az ár a pécsi eladási ár.

— **Az inségakció és járdánk.** Az inségakción ujabban ugyan nem hallottunk semmit sem, de remélhetőleg nem aludt el egészen. Szeretnénk azonban a megindításhoz egy eszmét adni. Ugyanis hivatalos helyről is elfogadták már azt az elvet, amelyet a Mohácsi Hírlap már régen hangoztatott, hogy segínyt csak munka ellenében szabad adni. Ha valaki tényleg munkanélküli és dolgozni akar, munka akad elég a városban. Az inségakció például igen alkalmas volna egyes járdák helyrehozatalára, megépítésére. Ugy véljük, hogy a város adja az anyagot, az inségakció pénzéből pedig a munkadíjat fizessék. Így aztán munkához és kenyérhez jutnak a munkanélküliek, a város polgársága pedig végre járható járdákhoz.

TÖLTŐTOLLAK

óriási választékban

1 pengőtől 28 pengőig

kaphatók

FRIDRICH OSZKÁR

könyv- és papírkereskedésében
Mohács.

— Az ideai előírás 76 százaléka befolyt. November hó 15 ig, vagyis a pénzügyminisztérium által engedélyezett adókat amnesztias határnapig a városi pénztárba az ideai előírás 76 százaléka befolyt. Az utolsó napon is nagy tömegben állottak az adófizetők a pénztár előtt és fizették az adót. Ha a mult évi hátralékot is figyelembe vesszük, a befolyt összeg az egész adónak 60 százalékát teszi ki.

— **Kompenzációs faüzlet terve Jugoszláviával.** A devizazárjat nagymértékben sújtotta a magyar fakereskedőket, akik már hónapok óta nem tudnak ugynevezett „műfát“ importálni, ami azzal a veszéllyel fenyegeti, hogy nem tudják az aszta osokat fával ellátni. A Fakereskedők Egyesülete ezért olyirányu tárgyalásokat indított meg a jugoszlávai butor kereskedőkkel, illetve az ottani kereskedelmi kamarával, hogy az

odaszállítandó butorok árát a fa-exportőröknek fizessék ki, akik viszont ezért az összegért fát szállítanak. Nemrégiben egy jugoszláv megbízott járt Budapesten. aki kijelentette, hogy ilyen alapon szó lehet a megállapodásról. Ha ez sikerül, a magyar asztalosipar részére munkaalikalom kínálkozik, aminek ezekben a napokban csak örülni lehet.

— **Kéregetés fenyegetéssel.** Hétfőn dél felé egy Drágyfay utcai házban megjelent egy kéregető, aki amikor nem kapott semmit sem, azzal fenyegette a házbelieket, hogy az éjjel betör. Amint a kéregető elment, jelentést tettek a közelben volt államrendőrnek, akinek hosszas utánjárás után sikerült dé után elfogni. Farkas Józsefnek mondotta magát, Hontmegyéből való munkanélküli. Az eljárás megindult ellene.

— **Akar jól szórakozni?** Vegyen *Standard* rádiót! *Echo Rádióháznál* Mohács, Király u. 42. (Debaranyai Bankkal szemben.)

— **Nincs szó a pécsi egyetem megszüntetéséről.** Szily Kálmán dr. kultuszállamtitár Pécsen való tartzkodása alatt kijelentette, hogy a pécsi egyetem megszüntetéséről nincs szó. Hangsúlyozta azonban, hogy a 6 os bizottság eddig csak a folyó evre szükséges megtakarításokat hozta javaslatba és így a jövőre vonatkozólag a még fokozottabb takarékosságra való hivatkozással a megszűnés veszélye teoretikusan minden vidéki egyetemet fenyeget. Az államtitár annak a reménynek adott kifejezést, hogy a viszonyok javultával ez a veszély is elmúlik az egyetemek felett.

— **Tiltakozás a szociálista szakszervezetek pénzzelvétele ellen.** Az országgyűlésen szóba hozták, hogy a kormány 150 ezer pengős segínyt a szociálista szakszervezetek útján akar kiosztani. A terv ellen ugy a kormánypárt, mint a kereszténypárt, de a liberális polgári pártok részéről is élénken tiltakoztak. Az egységspárt értekezletén élesen állást foglaltak, hogy politikai pártok szervezetén keresztül jusson a polgárság pénze az arra szorulónak. Nincs senkinek az ellen kifogása, hogy a szociáldemokraták is segínyt kapjanak, ha arra rászorultak, a segínynek azonban közvetlenül az államtól kell jönnie. Wolf Károly egy nyilatkozatban kijelentette, hogy ilyen megoldásba soha sem egyezik bele s emlékeztet arra, hogy a szociáldemokraták, hogy tiltakoztak annak idején a fővárosnál az ellen, hogy az egyházközségeket bevonják a jólékonysági akcióba. Pedig az egyházközségek nem politikai szervezetek. Ugyancsak tiltakozott egy nyilatkozatban a terv ellen gróf Zichy János a Keresztény gazdasági és Szociális Párt elnöke is Ebben a kérdésben különben



Valódi Aspirin tabletták a Bayer-kereszttel felülmúlhatatlanok fejfájás, fogfájás, rheuma és mindennemű meghűléses megbetegedéseknél.

a tiltakozók az egész ország polgárságát maguk mögött találják, amely elsősorban tiltakozik az ellen, hogy bárkinek munka nélküli segínyt nyújtsanak, másodsorban pedig, hogy ez bármilyen politikai párt keretein belül történjen. Az inségakcióba politikát nem szabad belevinni.

— **Kéregetők a mellékut-cákon.** Az utolsó napokban különösen a mellékut-cákon naponta többen is bekofooglatnak a házakba és munkaelküliségükre hivatkozva kéregetnek. A főutcákat kerülik, mert ott félnek a rendőrségtől s ezért előszeretettel csak a mellékut-cákat járják. Egyesek agresszívebben is viselkednek különösen, ha észreveszik, hogy nincs férfi a háznál. Nagyon nehéz ebbe a kárdebe beleszólni, mert hiszen lehetnek köztük tényleg olyanok, akik önhibájukon kívül kerültek nehéz helyzetbe, de különféle szempontok szólnak mellette, hogy ezek a kéregetések megszűnjenek. Közbiztonsági szempontokból sem kívánatosak, de egyébként is, ha a mohácsi polgárságnak van feleslege, erre elsősorban a mi szegényeinknek, inségeseinknek és munkanélkülieinknek van szükségük. Ajánljuk ezeket a hatóságok figyelmébe.

— **Hullát fogtak ki a Dunából.** Szerdán délután Limpek Ádám halász egy férfi hullát fogott ki a Dunából. A hulla dr. Vas tiszti főorvos megállapítása szerint 6-8 hete lehetett már a vízben. Külsérelmi nyomokat nem találtak, amiből feltétlen öngyilkosságra következtetnek.

— **A Pécsi Hírlap országos eseményekkel legkorábban jelenik meg hétfőn.** A közönség érdeklődése az utóbbi időben igen élénken nyilvánult meg a hétfői lapokkal szemben. Azelőtt egy hosszú üres nap volt a hétfő, amikor nálunk egyáltalában nem lehetett fővárosi lapot kapni a vasárnapi munkaszünet miatt. Az utóbbi időben mindinkább elszaporodó hétfői lapok a közönséget ez irányban chajtják kiszolgálni. A Pécsi Hírlap, amelynek megjelenéséről nemrégiben írtunk, vidékünk közönséget ezért az országos események közlésével is szolgálni akarja s mert Pécsen jelenik meg, legkorábban ér Mo-

hácsra. Mohácsi szerkesztését *Bálint* István hírlapíró vállalta, így a lap mohácsi eseményeket is fog közölni.

— **Pesten még történnék esodák!** Az „Uj Némzedék“ írja csütörtöki számában, hogy a fővárosban egyes pékek két fillérért kezdtek a süteményt árulni. A kezdeményezés a többi sütők körében nagy felháborodást keltett s azt állítják, hogy nullás lisztből tejfel és cukorral készített, három és fél dekás kifitt nem lehet két fillérért adni. A sütőiparosok elnöke felajánlotta, hogy egy újságírókból álló árvizsgálóbizottság járja végig a sütőműhelyeket, nézzen bele a kalkulációba és ha olcsóbb árat tudnak megállapítani, az összes sütők azon az áron fogják a kenyeret és a süteményt árusítani.

— **A gazdák a takarmánykivitel betiltását követelik.** A gazdaérdekeltségek a legutóbbi napokban lépéseket tettek a földmvelési minisztériummal a takarmányellátás biztosítása érdekében. Elsősorban azt kérték, hogy a hivatalos céljára tegyék vámentessé a tengeribehozatalt, másrészt pedig tiltsák meg a széna és szalma kivitelét, mert a tél folyamán és tavasszal a száraztakarmány szükséglet fedezésére a termést meg kell védeni. A földmvelésügyi miniszter még nem döntött a gazdaérdekeltségek javaslatai fölött, amelyek sok tekintetben elmentések ugyancsak a gazdaérdekeltségnek azzal a kívánságával, hogy a belföldi tengentermelés fokozása érdekében a tengeri vámvédelme fenntartassék. A kivitel betiltása viszont valutapolitikai szempontból nem látszik előnyösnek és ezért a gazdaérdekeltségek terveinek megvalósulása egyelőre bizonytalannak látszik.

— **A kereskedelmi hitelek meghosszabbítása.** A gazdaságsadalomnak engedélyezett hitel meghosszabbítás sulyosan érezteti hatását a kereskedelemben. A kereskedőknek nehéz fizetni, ha kinlevőségeit nem tudja megkapni. Az Omkekezdeményezésére tárgyalások indultak meg a Gyosz és a Tébe képviselőivel, amelyeknek az a célja, hogy a kereskedők hitelei is méltányos meghosszabbítást nyerjenek.

Ha igazán szereti gyermekét, még ma vásároljon részére

gyermekbiztosítási kötvényt!

Napi 20 fillér megtakarítással tekintélyes összeget biztosít gyermekének.

Bővebbet

ZSUZSITS hitelirodában.

Oh jaj...!

megöl ez az
dühözött köhögés!

KÖHÖGÉS, REKEDTSEG
TOROKFÁJÁS
ELLEN

EGGER
MELLE
Pasztilla

KAPHATÓ GYÓGYSZERTÁRAKBAN
ÉS DROGÉRIÁKBAN

Ejjen!

Egger Mellépasztilla
csakhamar meggyógyított!

— Az Alsódunántúli Mezőgazdasági Kamara közgyűlése Pécsen. Mult szombaton Pécsen tartotta közgyűlését az Alsódunántúli Mezőgazdasági Kamara Benyovszky Mór gróf elnöke alatt. Benyovszky Mór gróf elnöki megnyitójában rámutatott arra, hogy a szomorú gazdasági helyzet bekövetkezésének okaiban speciális magyar hibák is vannak. Kifogásolta, hogy a Gyárparcsok Országos Szövetsége erősebb pozíciót foglal el a reméztgazdaságban, mint a mezőgazdaság szervezete. A Kamara ezután Kovách Antal ny. tabernok indítványára ismét egyhangúlag Benyovszky Mór grófot választotta meg elnöknek. Kiss Elemér igazgató az állatexport pangásáról beszélt. A vasarak szomorú tanúsága szerint a gazdák nevetéses áron adnak tul jószágaikon az export hiánya miatt. Marchal Ferenc dr. éles szavakkal fakadt ki a külföldi államokkal kötött kereskedelmi szerződések egyoldalú kezelése miatt. Indítványára a közgyűlés taviratot intézett gróf Károlyi Gyula miniszterelnökhöz és Ivády Béla földművelési miniszterhez, amelyben a szerződések megvédését és a devizapolitika megváltoztatását kéri. A közgyűlés folyamán Juhos Lajos gazd. akadémiai tanár előadást tartott, amelyben beszámolt a keszthei üzemenstatistikai központ működéséről.

mányról a mohácsi irségesek részére. A megtalálót mindig szokás egy kis figyelmességgel ellátni, Veszely az ő jó szívével úgy gondolta, hogy ezt a mohácsi szegényeknek juttassák el.

— Szenvedő nőknél a természetes „Ferenc József” keserűvíz könnyű, erőlködés nélkül való belkiürülést idéz elő és ez által sok esetben rendkívül jótékony hatással van a beteg szervezetre. A női betegségekre vonatkozó tudományos irodalom több megalkotója írja, hogy a Ferenc József víz kitűnő hatásáról a saját kísérletei alapján is alkalma volt meggyőződést szerezni. A Ferenc József keserűvíz gyógyszertárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— Gyűjtik a választási emlékeket. Az Országgyűlési Múzeum a következő kéréssel fordul az országos társadalomhoz: Az utóbbi években a magyar alkotmányos élet történeti emlékeinek összegyűjtésére és megőrzésére Országgyűlési Múzeum létesült az Országháza épületében. Mar eddig is szép léptekkel halad előre az anyag egybegyűjtése, úgy, hogy Kossuth Lajos idejéről a legújabb korig terjedő parlamentaris életünk emlékeinek kiállítását hét termet töltenek be. Ezek a kiállítási termek bármely napon d. e. 9—2 ig díjtalanul megtekinthetők. A Múzeum vezetősége most a gyűjtemények további fejlesztésén és kiegészítésén munkálkodik és ebben a munkájában hazafiasan érző közönség adakozó közreműködésére is számít. Hivatásához képest gyűjti a Múzeum a magyar országgyűlések bármely korból származó emlékeit u. m. képeket, (festményeket, metszeteket, fényképeket) az országgyűlési székelyeiről és tagjairól, továbbá az országgyűlési vonatkozású könyveket, hírlapokat és röpiratokat, a hasonló tartalmu okiratokat, levelezéseket és kéziratokat, a választási küzdelem emlékeit, röviden minden olyan tárgyat, mely az országgyűlés multjával belső összefüggésben áll. Ilyen relativákat méltányos ár mellett vásárol is a Múzeum. Mindennemű felvilágosítást szívesen ad az Országgyűlési Múzeum vezetősége, (Budapest, V. Országháza. XVII. számú kapu.)

— Anyakönyvi bejegyzések szerint 1931. évi november hó 13 tól 1931. évi november hó 20-ig. **Születések:** Károlyi Eva Anna, Koós Márton Mihály, Horváth Magdolna, Bencze József Péter. **Házasságkötések:** Tóth Vince és Gruics Mária, Bartolovics Antal

és Michelis Anna, Szücs György és Jurisics Mária Ilona, Gyenis Péter és Dujnov Matija, Késics Antal és Zubán Mária. **Halálozások:** özv. Szokolay Zsigmondné 70 éves, özv. Szücs Györgyné 79 éves, özv. Faragó Sándorné 75 éves, Csányi József 19 éves, ismeretlen férfi hulla a Dunából kifogva.

SPORT.

MTE.—Bajai Turul S. E. 3 : 1.

Bajnoki. Bíró: Krebsz.

Az exbajnokcsapat veresége Mohácson.

A futball örök törvénye szerint a futballban nincs biztos, már előre elkönyvelt mérkőzés. Ezt igazolta az MTE. vasárnapi győzelme is. A bajaiak, mint nagy favoritok léptek az esőtől alaposan felázott pályára. Az MTE. ezen a mérkőzésen újra elővette szívét és küzdeni tudását. A győzelmet megérdemelte. Az első félidőben a mohácsiak, a másodikban a bajaiak voltak veszélyesebbek. Az MTE. a szezon legszebb mérkőzésében győnyerködtette a közönséget, mely hangos biztatással jutalmazta a szép akciókat. A csatársor volt a nap meglepése. Örvendetes esemény volt Mózser „feltámadása.” Ezt a Mózsert már régen lattuk a pályán, szépen foglalkoztatta társait és két góljával betetőzte sikeres szereplését. Utána Nagy következett, nem családunk benne. A sáros pályán meglepett mindenkit Nickmann és Nemetvarga stílusos játéka. Schreier a gójiá után már bátrabb volt. A halves erejét nem tudta megtörni a második félidő nagy bajai offenzívája sem. A védelem mindhárom tagja megtette a kötelességét. Léhmán gyönyörű védelevél megakadályozott néhány gólt.

A bajaiak játéka nem keltett csalódást. Kemény, de mindvégig fair játéku élvezetes volt. A vereségük meglepetés, de megérdemelt. Habár technikában az MTE. fölött állanak, de a mohácsiak lendülete, akarata nagyobb volt és ez verte meg őket. Kivált közülök: Tadiy, Kámán és Balogh.

Lassan szítáló esőben a bajaiak kezdenek, de az MTE. vezető az első támadást. Utána a Turul irányítja a játékot. A 15-ik percben egy veszélyes támadást a bajai védelem kornerre ment. Változó játék keretében az MTE. sokszor veszélyes. A 22-ik percben Balogh kézzel segíti a labdát, a bíró nem fúj, a lövést Léhmán akasztja, ez Bencze elé pattan,

aki belövi 1 : 0. Válaszul az MTE. lelkesen támad, de Schreier tisztán a kapusba lövi a labdát. A 35 ik percben azonban javít. Mózser gyönyörű labdáját a felső sarokba küldi 1 : 1. A félidő további részében még egy eredmén telen korner jelzi az MTE. élénkségét.

A II. félidőben MTE. támadások vezetnek be, aminek a 7. p-ben meg is van az eredménye. Schreier beadását Mózser a hálóba küldi 2 : 1. A bajaiak most erős iramot diktálnak és szorítják a hazai csapatot, de a védők küzdenek s közben csatáraink le-lefutnak s Mózser 20 méteres szép lövése alig jut fölé. A 21. p-ben Léhmán bravurral véd egy élesen a kapufa mellé helyezett lövést. A bajaiak irama kissé alábbhagy s változó játék közben Mózser beállítja a végeredményt 3 : 1 (35. perc.)

A Turul nem adja fel a küzdelmet, az MTE. azonban nem enged az iramból, hiába az utolsó percek két bajai kornera és egy veszélyes szabadrugása, az eredményen már nem tud változtatni.

IPARI HIREK

Rovatvezető: Pataki József ipart. jegyző

Kontár nem perelhet.

A m. kir. Kuria Ipovitz tanácsa VI. 1915/931. sz. ítéletében kimondotta, hogy akinek az ipartörvény értelmében nincsen meg a szükséges jogosítványa, az nem léphet fel a bíróság előtt követeléssel. A Kuriának ez az érdekes állásfoglalása nagy segítséget jelent a jogosulatlan iparüzés elnyomásában. Annyit jelent ez, hogy a jogosulatlan iparüző a törvény ellenére vállalt és elvégzett munka értékét bírói uton nem hajthatja be.

Jogosulatlan iparüzés.

A jogosulatlan iparüzésre nem mentés a munkanélküliség. Ha valaki iparigazolvány nélkül azért üz ipart önállóan, mert mint segéd nem tud elhelyezkedni, iparkihágást követ el. A munkanélküliség nem menti a kihágás elkövetését. A törvényes rendelkezéseket megszegő kontárok figyelemzetnek Mohács megyei város polgármesterének 3121/931. sz. alatt kibocsajtott hirdményére, mely szerint szigorú büntetésben részesülnek.

Az ipar szüneteltetése.

Az 1922. évi XII. t. c. 72. § a módot nyújt arra az iparosoknak vagy kereskedőknek, hogy iparát egy éven át szüneteltesse. Az iparüzés szüneteltetésének bejelentése 95326/1926. K. M. számú elvi jelentőségű határozat szerint az I. fokú iparhatóságot csupán arra kötelezi azonban, hogy ezen bejelentést figyelemmel kíséresse, amennyiben a szüneteltetés egy évnél huzamosabb időre nyulna, abban az esetben az iparigazolvány, illetőleg iparendély bevonását és annak az iparajstromból való törlését foganatosítsa és arról az érdekelteket értesítse.

Felolós szerkesztő:
ZSUZSITS ANDRÁS.

Laptulajdonos és kiadó:
FRIDRICH OSZKÁR.

Vasárnap
a Legényegyletben
Záró-össztánc
(koszorucska)
Fellnernél.

— Talált csomag. Veszely József Baross utcai ga da a városi földbánya közelében egy csomagot talált, amelyben Guttman Manó mohácsi cég által kiállított és Kohn Ede villanyi kereskedő nevére szóló számla volt. A csomag az uttsten hevert s Veszely csak akkor vette észre, amikor a kocsi már keresztülment rajta. A csomagot az államrendőrségnek adta át. Veszelynek az a kérése van ezzel kapcsolatban, amit figyelmébe ajánlunk úgy az államrendőrségnek, mint a tulajdonosnak, hogy miután a csomag megtalálásával kartól mentesült, re fedkezzen meg egy kis ado-

NYILTTÉR

(Az ezen rovatban foglaltakért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.)

Alulírott ez uton kérek bocsánatot Dittrich József ur barabci lakostól, amiért én még 1931. évi szeptember hó 18 án megsértettem.

Ifj. Milter János.

Nyilatkozat.

Alulírott értesültem, hogy egyesek hamis hirt terjesztenek a mohácsi reformátusok között Nagyt. Pápay István bölcskei ref. lelkészről, hogy beteges ember és káplánt tart, holott én, mint volt bölcskei lakos őt igen jól ismerem, hogy egészséges, káplánt nem tartott és nem is tart ma sem, hanem maga végez minden lelkieszi funkciót 1917. óta. Különbösen a nyáron kétszer is prédikált Mohácson, láthatta a gyülekezet, hogy viruló egészségnek örvend. Ennyit az igazság érdekében.

Mohács, 1931. november 16.

Ötvös Mihály.

Nyilatkozat.

Fiamért ifj. Wald Jánosért, ki házamból önkéntesen távozott, semmi néven nevezendő tartozást nem fizetek.

Wald János
lánycsóki lakós.

Köszönetnyilvánítás.

Mindazok, kik Istenben boldogult felejtethetetlen jó anya, nagynya, testvér, sógornő, nagynéni és rokon

özv. Szokolay Zsigmondné
sz. Jakovác Mária

elhunyta alkalmával mélyeség fájdalunkat részvétük kifejezésével, avagy a temetésen való megjelenésükkel enyhíteni igyekeztek, fogadják ezuton is a legהלásabb köszönetünket.

Mohács, 1931. november hó 19.

A gyászoló család.

Mohács megyei város polgármesterétől.

5093/1931. szám.

Hirdetmény.

A város polgármestere köz-hírré teszi, hogy az

előfogatos szolgáltatásnak

4, illetőleg 6 pár lóval való ellátása céljából a gazdasági ügyosztály helyiségében (39. sz. szoba) folyó évi november hó 25-én, azaz szerdán délelőtt 11 órakor nyilvános szóbeli árlejtést tart. Az árlejtési feltételek a gazdasági ügyosztálynál a délelőtti hivatalos órák alatt betekintethetők.

Mohács, 1931. évi november hó 20-án.

Dr. Margitay Lajos s. k.
polgármester.

Uj varrógépeket

nagyobb mennyiséget még a készlet tart kiárusítok.

Darabja 120 pengő
kedvező fizetés mellett.

Varga Ferenc
gépgyára, Mohács.

Egyfürdőszobás berendezés kézi vizszivattyúval és kályhával eladó.

Cím a kiadóhivatalban.

Baranyavármegye „László” közkörháza
Mohácson.

1369/1931.

Versenyárgyalási hirdetmény.

Baranyavármegye „László” közkörháza Mohácson az 1932. évben szükséges és az alább felsorolt élelmészeti cikkek biztosítására versenyárgyalást hirdet:

I.

Kb. 5000 kg. részben marha-, borjú- és sertéshusra, zsír és füstöltzalonnára.

II.

Kb. 3500 kg. részben 0-ás, 2 es (főző) 4 es lisztre és buzadarára.

III.

Kb. 4000 kg. félbarna kenyér, 26000 drb á 300 gr. sulyu cipóra, 30000 darab á 100 gr. sulyu zsemlyére és 50 kg. zsemlyemorzására.

IV.

Kb. 26.000 liter teljes tej, 400 kg. édestejből készült vaj, 400 kg. édesturó és 200 lt. tejföl.

V.

Az összes szükséges fűszer és gyarmatárukra.

Az ajánlatok Baranyavármegye „László” közkörháza Igazgatóságánál folyó évi december hó 4-én 15 óráig nyújtandók be.

Egyéb szállítási feltételek a kórház gondnokánál a hivatalos órák alatt megtudhatók.

Mohácson, 1931. november hó 14 én.

Dr. Mihályfi István sk.
igazgató-főorvos.

Ki akar olcsón jót venni?

Kiárusítás folytán az alanti Kühne-Csepel s egyéb amerikai gépek 25—30% olcsóbban mint eddig készpénz vagy hitelképeseknek hitelre is eladhatnak.

Ekék, boronák, kapálók

Borsajtók	1619 drb
Vetőgépek, műtrágyaszórók	113 drb
Répa vetőgépek	67 drb
Szecska vágók	30 drb
Répa vágók	37 drb
Különbféle kézi és gép darálók	55 drb
Kukoricamorzsolók	35 drb
Különbféle rosta gépek	36 drb
Egyéb speciális ültetők stb. cka	25 drb
Mintadarabok megtekinthetők	60 drb

Délbaranyai gazdák gép és üzemanyagbeszerző b. t.
Mohács, Kossuth L. u. 35. sz. alatt, ahol is MIZSÉR mérnök minden felvilágosítást megad.
Fenti engedmény egyes típusoknál készpénz vételnél 80% cassascontóval nagyobbodik.
Telefón 118.
Ugyanott eladó 3 használt vetőgép is.

Vendéglősök figyelmébe!

Papírszalvéta, minden nagyságban és árban legolcsóbban kapható:

FRIDRICH OSZKÁR
könyvkereskedésében
Mohács Telefón 67.

ELADO

egy jókarban lévő

fahajókonyha.

Cím a kiadóhivatalban.

ÜZLETÁTHELYEZÉS.

Értesitem Mohács és környéke t. vásárlóközönségét, hogy

ÉKSZER- ÉS ÓRÁSÜZLETEMET

Király u. 42. szám alá,
Délbaranyai Bankkal szembe helyeztem át és
rádiók eladásával

[is kibővittem.]

Továbbra is szíves pártfogásukat kérve, vagyok teljes tisztelettel:

PÁNCSITS MÁRK.

Fridrich Oszkár könyvnyomdája, Mohács.

Piaci árak:

Buza	—	9.50 P
Zab	—	15.— P
Rozs	—	9.— P
Árpa	—	14.50 P
Tengeri m. uj	—	10.— P
Tengeri csöves	—	7.20 P
Bab	—	17.— P

Eladó

egy 85 cm. magas 60 cm. széles
WERTHEIM KASSZA.

Cím a kiadóhivatalban.

Fekete hosszú férfi

télkabát

közép termetre, jutányos áron
ELADÓ.

Megtekinthető a kiadóhivatalban.

A pécsi kir. törvényszéktől.

Ke. 4441/3—1931. szám.

Hirdetmény.

A pécsi kir. törvényszék köz-hírré teszi, hogy özv. Krámer Antalné órás és ékszerész mohácsi lakos kérelmére a csődön-kivüli kényszeregyezségi eljárás megindította.

Vagyonfelügyelőül a kir. törvényszék tanácsa: dr. Réder Károly mohácsi ügyvédet rendelte ki.

A hitelezőket felhívja, hogy követeléseiket az 1931. évi december hó 9 napjáig bezárólag az 1410/1926. M. E. sz. rendelet 52. §-ában meghatározott módon (írásban a követelés összegének, keletkezésének, lejáratási időpontjának és jogcímének megjelölésével, annak előadásával, hogy a követelés váltókötelezett, adóstárs vagy a kezes kötelezettségével, avagy külön kielégítésre jogot nem adó más módon biztosítva van-e, végül a netáni előnyös kielégítésre való igénybejelentésével) az Országos Hitelvédő Egylet központjánál (Budapest, Alkotmány u. 8. sz.) jelentsék be.

Felhívja a kir. törvényszék a hitelezőket, hogy ugyanitt a netán létrejött magánegyezség lényeges tartalmának a Budapesti Közlönyben megjelent közzétételét követő 15 nap alatt a magánegyezség tekintetében fennálló esetleges észrevételeiket írásban nyújtsák be. (2180/1927. M. E. sz. rend. 1. § a.)

Figyelmezteti a kir. törvényszék a hitelezőket, hogy a magánegyezség létre nem jött esetében a bejelentett követeléseik után járó törvénykezési illetéket (100. §) az egyezségi tárgyalás határnapjáig rójják le.

Az egyezségi eljárás megindítása iránti kérelem előterjesztésének napja: 1931. évi november hó 7.

Az eljárás megindításának joghatálya a mai nappal áll be (1410/1926. M. E. sz. rend. 19. § a.)

Pécs, 1931. évi november hó 10. napján.

Dr. Szendrő Otmár sk. t. elnök h.:
Dr. Boross István sk. kir. tszéki bíró.

A kiadmány hitelül:
Bonnyár Vilmos
irodafiólist.